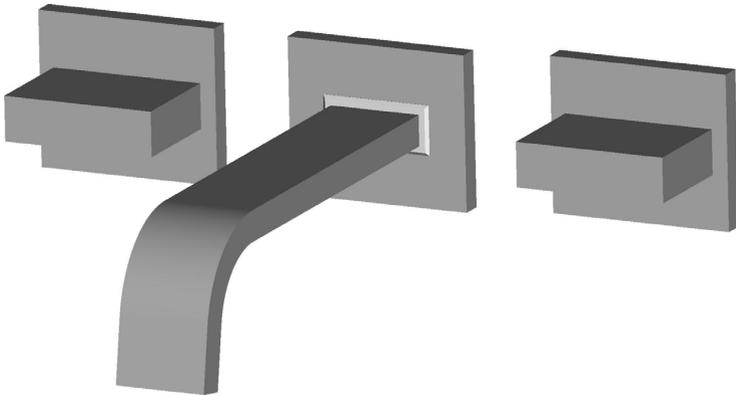




LEP003



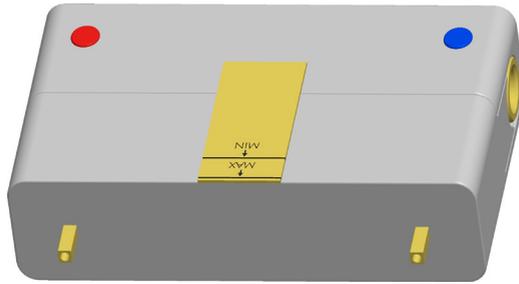


Fig.1

**Batteria lavabo incasso a parete 3 fori
leva piatta (Art. LEP003).**

Il miscelatore viene fornito in un imballo di polistirolo (per protezione in fase di installazione), il quale riporta un'etichetta con i riferimenti (MIN-MAX) per la corretta profondità d'incasso e gli adesivi rosso-blu per le entrate delle acque (v. Fig.1). Posizionare il miscelatore collegando l'acqua calda dove è presente il rosso e quella fredda in corrispondenza del blu. Al termine del collegamento estrarre la parte esterna di polistirolo ed installare gli altri componenti nel modo seguente:

- a)** inserire la piastra (2) al corpo (1) (v. Fig.2);
- b)** posizionare l'anello antifrizione (3) sulla basetta (2);
- c)** inserire la maniglia (4) in orizzontale e con il foro per il grano (5) rivolto verso il basso;
- d)** fissare con il grano (5) ed allineare la basetta (2) alla maniglia (4);
- e)** inserire la canna (8) nel corpo rubinetto (6), fissare con le viti (10) ed infine posizionare la piastra (7).

3-Holes concealed wash basin mixer (Art. LEP003).

The mixer is delivered in a polystyrene box (for protecting the mixer during the installation operations), that shows a label with reference (MIN-MAX) for the correct concealed depth and the red and blue stickers for the water inlets (Fig. 1). Place the mixer connecting the hot water where there is the red sticker and the cold water in correspondence of the blue one. At the end of the connection pull out the external part of the polystyrene box and fix the other components as follows:

- a)** insert the plate (2) to the body (1) (Fig. 2);
- b)** place the ring (3) on the base (2);
- c)** insert the handle (4) in horizontal way and with the hole of the small screw (5) turned towards the bottom;
- d)** fix the screw (5) and align the base (2) to the handle (4);
- e)** insert the spout (8) to the mixer body (6), fix it with the screws (10) and than place the plate (7).

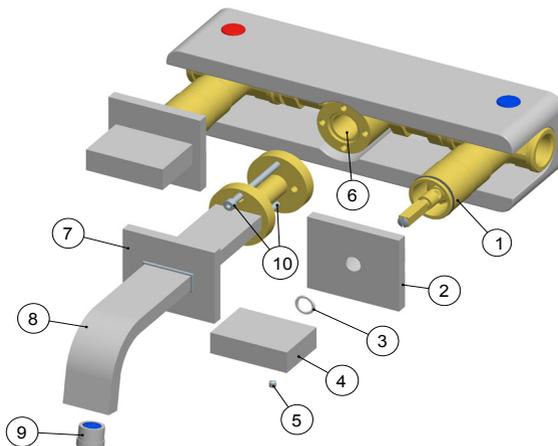


Fig.2

Funzionamento.

Per l'utilizzo di questo rubinetto è necessario ruotare la maniglia (4) in senso antiorario per l'apertura del flusso ed orario per la chiusura, sia per l'acqua fredda che quella calda.

Manutenzione.

Operating directions.

For the working o this mixer it is necessary to turn the handle (4) counter-clock-wise sense for the opening of the water-flow and clock-wise sense for closing the water-flow, both for cold and for hot water.

Maintenance.

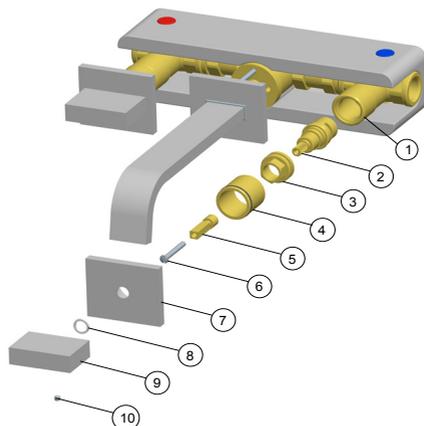


Fig.3

Per la sostituzione del vitone procedere nel modo seguente (v. Fig.3) :

- a)** svitare il grano (10) dalla maniglia (9) con una chiave a brugola Ch2 ed estrarre la maniglia;
- b)** estrarre l'anello antifrizione (8) e la piastra (7);
- c)** svitare la vite (6), estrarre l'adattatore (5) e svitare la prolunga (4);
- d)** svitare il dado (3), posto sul vitone, con una chiave a bussola Ch17 ruotando in senso antiorario;
- e)** inserire l'adattatore (5) sulla broccia del vitone (2), la maniglia (9) sul componente (5) e svitare il vitone ruotando in senso antiorario;
- f)** sostituire il vitone (2) con quello nuovo ed avvitarlo al corpo (1), con l'ausilio dell'adattatore (5) e della maniglia (9), fino a che non arrivi in battuta;
- g)** avvitare il dado (3) con la chiave a bussola per fissare il vitone;
- h)** verificare che la maniglia (9) resti orizzontale in posizione di chiusura, altrimenti svitare leggermente il dado (3) ed il vitone (2) e registrare la posizione, dopodichè fissare il tutto;
- i)** quindi avvitare la prolunga (4), inserire l'adattatore (5) in modo tale che il quadro sia orizzontale e fissare con la vite (6);
- l)** inserire la piastra (7) e posizionarla come indicato in figura;
- m)** a questo punto inserire l'anello antifrizione (8) sull'asta del vitone (2) e posizionare la maniglia (9) cercando di allinearla alla piastra (7);
- n)** infine fissare il grano (10).

For replacing the ceramic-disk valve please follows the following directions:

- a)** unscrew the screw (10) from the handle (9) with alley key Ch2 and pull out the handle;
- b)** pull out the ring (8) and the plate (7);
- c)** unscrew the screw (6), pull out the adapter (5) and unscrew the extension (4);
- d)** unscrew the nut (3), placed on the valve, with a compass key Ch17 turning in counter-clock-wise sense;
- e)** insert the adapter (5) on the valve (2), the handle (9) on the component (5) and unscrew the valve turning in counter-clock-wise sense;
- f)** replace the valve (2) with a new valve and screw it on the body (1), by using the adapter (5) and the handle (9) till it is well fixed;
- g)** screw the nut (3) with the compass key for fixing the valve;
- h)** verify that the handle (9) remains horizontal in closing position, otherwise unscrew a little bit the nut (3) and the valve (2) till reached the right position and than fix it in definitive way;
- i)** Than screw the extension (4), insert the adapter (5) in such way that the square is horizontal and fix with the screw (6);
- l)** insert the plate (7) and place it as showed in the picture;
- m)** at this point insert the ring (8) on the valve (2) and place the handle (9) verifying to align to the plate (7);
- n)** at the end fix the screw (10).

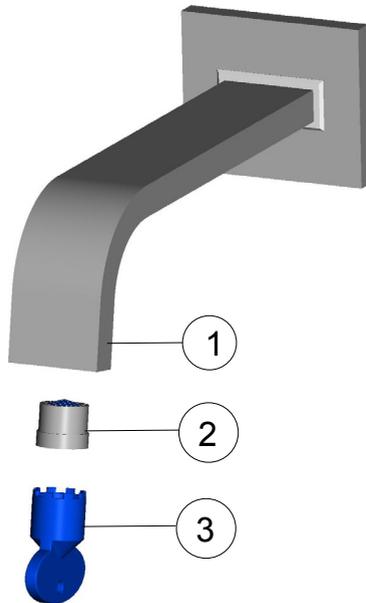


Fig.4

Per la sostituzione dell'aeratore Cachè procedere nel modo seguente (v. Fig.4):

- a)** svitare, ruotando in senso antiorario, l'aeratore (2) dalla bocca (1) utilizzando la chiave (3) in dotazione;
- b)** sostituire l'aeratore e ricomporre il tutto seguendo il procedimento inverso.

For the replacement of the Cachè aerator please follow the following directions:

- a)** unscrew, by turning in counter-clock-wise direction, the aerator (2) from the spout (1) by using the special key (3) included in the box (Fig.4);
- b)** replace the aerator and screw the aerator by using the special key.